取り扱いおよび使用方法

Stanley®製品をご購入いただき誠にありがとうございます。この製品を使用する前に、以下の説明をお読みください。以下の説明についてご質問がございましたら、弊社までお問い合わせください。カスタマーサービス部門まで電子メール（info@stanley-pmi.com）にて、または北米のお客様はお電話（1-800-251-4535）にてご連絡ください。

⚠危険：

火や表面の熱くなる場所の付近では常に注意を払ってください。火や表面の熱くなった場所はやけどやケガを引き起こし、また周囲の物に引火する可能性があります。

⚠警告：

ポットやハンドル部分は使用中に非常に高温になり、やけどを引き起こす可能性があります。注意して使用し、ポットホルダーやオーブンミットを使用してください。

ポットを熱する前に、プラスチック製のカップやボウル、調理器具をポットから取り出してください。これらの部品が中に入ったままポットを加熱すると、煙が出ることがあります。熱くなったプラスチックはやけどの原因となります。

調理中は必ず、ハンドルを完全に伸ばし、ロックしてください。ハンドルを伸ばしてロックするには、ハンドルを「カチッ」という音が聞こえるまでポットから反対に回転します。ポット本体に向かってハンドルスライダーロックをプッシュし、所定の位置にロックします。きちんとロックされていないと、ハンドルが形状を維持できないため熱くなった中身がこぼれ、やけどの原因となります。

使用中はフタの穴からスチームが吹き出します。調理中は絶対この穴がハンドルやストーブコントロール、使用者に向かないように注意してください。やけどを引き起こす可能性があります。

あまり高温まで熱しないでください。ポットが損傷したり、思わぬやけどを負う場合があります。

ポットに中身を入れすぎないでください。中身を入れすぎると、漏れややけどにつながる可能性があります。

湯切りをするときは、フタの熱くない部分（湯切り部から離れた箇所）を使って、必ずフタをしっかり持って湯切りしてください。フタをしっかり固定していないと、こぼれややけどにつながる可能性があります。

必ず部品の温度が下がってから、洗浄や取り扱いを行ってください。熱いうちにポットに触るとやけどを負う可能性があります。

お子様の手の届かない場所に置いてください。熱くなった液体や調理時の熱でやけどする可能性があります。

伸縮コードがついている製品の場合、

- コードを伸ばす場合は注意してください。コードが跳ねて、ケガをすることがあります。コードが元に戻るときに当たらないように、顔や身体をコードから離してください。
- コードは、一緒にセットをセキュリティで保護するために使用するものです。他の目的に使うとケガや物の損傷につながる恐れがあります。

⚠注意：

本品は電子レンジおよび通常のオーブン用ではありません。電子レンジやオーブンで使用した場合、器具が損傷する可能性があります。

キャンプファイヤーの火で調理することはお奨めできません。温度調節が難しいです。食品に十分に火が通らなかったり、ポットが損傷したりする可能性があるためです。キャンプファイヤーの火で調理する場合は、細心の注意を使用します。熱い石炭や極端な温度に熱に直接鍋を配置しないでください。

絶対に炎がポットの底面より上に出ないようにしてください。ポットが損傷する可能性があります。

ポットの空だきはしないでください。ポットが損傷する可能性があります。

伸縮コードがついている製品の場合、縮んだ状態の長さ1.5倍以上に伸ばさないでください。伸ばしすぎると、コードが破損する場合があります。

取り扱いおよび使用方法：
最初にご使用になる前にすべての部品を十分に洗浄してください。
部品はすべて食器洗浄機で洗うことができます。
食器洗浄機を使用すると手洗いによる洗浄よりも製品の外観が古くなることがあります。製品の塗装仕上げやアートワークを長持ちさせたい場合は、手洗いをお勧めします。
高濃度の塩素や臭化物を含む食器洗浄機用洗剤を使用しないでください。
かんこな汚れを落とすには、温水にベーキングソーダを溶かした水溶液に一晩浸けておいてください。
食品や液体の長期保存用ではありません。

保証：Stanley®製品は、製造工程または材料に欠陥がないこと、また、説明に従って使用していただければ効果的に保温することが保証されています。この保証は、部品交換、改造または事故による不具合には対応いたしません。

この製品またはStanley®の他の製品に関するご質問は、カスタマーサービス部門まで電子メール（info@stanley-pmi.com）にて、または北米のお客様はお電話（1-800-251-4535）にてご連絡ください。製品を小売店に返品しないようにお願いいたします。

Stanley®は
PMIのブランドであるStanley®の登録商標です。
www.stanley-pmi.com

관리 및 사용

Stanley® 제품을 구입해 주셔서 감사합니다. 이 제품을 사용하기 전에 다음 정보를 읽어 주십시오. 본 지침에 대해 질문이 있는 경우, 저희에게 자세한 설명을 문의해 주십시오. 당사 고객 서비스 센터 info@stanley-pmi.com으로 이메일을 보내 주시거나, 북미 지역에서는 1-800-251-4535번으로 전화해 주십시오.

⚠위험:

화기 및 모든 가열판 주변에서는 사용시 항상 주의해 주십시오. 화기 및 가열판은 화상과 상해를 입힐 수 있으며 주변에 화재를 유발할 수 있습니다.

⚠경고:

용기와 손잡이는 사용 중에 매우 뜨거워서 화상을 유발할 수 있습니다. 취급에 주의하시고, 의심스러울 때는 용기 손잡이나 오븐 장갑을 사용해 주십시오.

용기를 가열하기 전에 플라스틱 컵, 그릇 또는 기구를 제거해 주십시오. 이런 품목을 용기에 넣고 가열하는 경우에는 연기와 화염이 발생할 수 있습니다. 뜨거운 플라스틱도 화상을 유발할 수 있습니다.

조리하는 동안에는 항상 핸들을 완전히 빼서 고정된 상태로 두십시오. 핸들을 빼서 잠긴 상태로 고정하려면, 핸들을 본체 바깥으로 회전해서 "딸깍" 소리가 들리면서 고정되도록 하십시오. 그 다음에 핸들 슬라이더 잠금 장치를 본체 쪽으로 밀어 넣어서 잠기도록 하십시오. 핸들이 제자리에 고정되지 않은 경우, 핸들이 접히면서 뜨거운 내용물이 갑자기 쏟아져서 화상을 입을 수 있습니다.

용기를 사용하는 동안에는 뚜껑에 있는 구멍으로 증기가 나오게 됩니다. 조리하는 동안에는 항상 증기 구멍이 핸들, 스토브 조절기 및 사용자 본인으로부터 멀리 떨어져 있도록 하십시오. 이렇게 하지 않으면 화상을 입을 수 있습니다.

매우 높은 온도로 가열하지 마십시오. 이렇게 하면 용기가 손상되거나 예상치 못한 화상이 발생할 수 있습니다.

용기를 과도하게 채우지 않도록 하십시오. 용기를 과도하게 채우면 내용물이 새거나, 화상을 입을 수 있습니다.

액체를 걸러 내는 경우에는 뚜껑의 차가운 부분(거르는 부분에서 떨어진 곳)을 사용해서 뚜껑을 잡고 있도록 하십시오. 뚜껑을 잘 잡고 있지 않으면 내용물이 새거나, 화상을 입을 수 있습니다.

세척하거나 취급하기 전에 항상 용기를 식히십시오. 뜨거운 상태의 용기를 취급하면 화상을 입을 수 있습니다.

어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오. 뜨거운 내용물과 조리 열로 인해 화상을 입을 수 있습니다.

사용하시는 제품에 신축성 코드가 있는 경우:

- 코드를 늘이는 경우에는 주의하십시오. 코드가 반동하면서 신체 상해를 입을 수 있습니다. 얼굴과 신체의 취약한 부위가 코드의 반동 예상 경로에서 멀리 떨어져 있도록 하십시오.
- 코드는 세트를 함께 고정하기 위해 사용하는 것입니다. 이것을 다른 목적으로 사용하는 경우에는 신체 상해나 재산상 손해가 발생할 수 있습니다.

⚠주의:

전자렌지 또는 일반 오븐에서 사용하지 마십시오. 이렇게 하면 기구가 손상될 수 있습니다.

캠프 파이어 불꽃에서 조리하지 마십시오. 온도 조절이 어렵습니다. 이로 인해 음식이 제대로 조리되지 않고 용기가 손상될 수 있습니다. 캠프 파이어에서 음식을 조리하는 경우에는 각별한 주의를 기울이십시오. 뜨거운 숯이나 열기에 용기를 직접 올려 놓아서 온도가 극심하게 올라가는 일이 없도록 하십시오.

불꽃이 용기 하단 위로 올라오지 않도록 하십시오. 이렇게 하면 용기가 손상될 수 있습니다.

용기에 내용물이 없는 상태로 가열하지 마십시오. 이렇게 하면 용기가 손상될 수 있습니다.

신축성 코드가 있는 모델의 경우, 코드를 정상 길이의 50%를 초과해서 늘이지 마십시오. 코드를 과도하게 늘이면 코드가 손상될 수 있습니다.

관리 및 사용:

처음 사용하기 전에 모든 구성품을 세척하십시오.

모든 구성품은 식기 세척기에서 세척해도 됩니다.

식기 세척기를 사용하면 손세척보다 외관 손상이 빨라질 수 있습니다. 제품의 페인트 및 아트워크 마감 상태를 보존하는 것이 중요한 경우에는 손세척을 하도록 권장합니다.

염소 또는 브롬화물의 함유량이 높은 세제로 세척하지 마십시오.

찌든 얼룩을 제거하려면, 베이킹 소다를 풀어 놓은 온수에 하룻밤 넣어 두십시오.

본 제품은 음식 및 음료를 장기간 보관할 목적으로 제조된 것이 아닙니다.

보증: Stanley® 제품은 제조 및 재료 면에서 결함이 없음을 보증합니다. 이러한 보증은 제품의 개조, 오용 또는 사고로 인한 고장이나 구성 부품에는 해당되지 않습니다.

본 제품 또는 기타 Stanley® 제품에 대한 질문이 있는 경우에는 고객 서비스 센터 1-800-251-4535 번으로 전화해 주십시오. 주의 사항: 제품을 구입처로 반품하지 마십시오.

Stanley®는 다음 회사의 등록 상표입니다.
Stanley®, PMI 브랜드
www.stanley-pmi.com

Pflege und Gebrauch

Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf eines Stanley®-Produkts entschieden haben! Lesen Sie bitte die folgenden Informationen, bevor Sie dieses Produkt verwenden. Kontaktieren Sie uns bitte bei Fragen zu diesen Anweisungen. Sie erreichen unseren Kundendienst per E-Mail unter der Adresse info@stanley-pmi.com. In Nordamerika können Sie den Kundendienst auch telefonisch unter 1-800-251-4535 erreichen.

⚠GEFAHR:

Lassen Sie in der Nähe von Feuer und heißen Oberflächen stets Vorsicht walten. Feuer und heiße Oberflächen können Verbrennungen und Brände verursachen.

⚠VORSICHT:

Töpfe und Griffe können während des Gebrauchs extrem heiß werden und zu Verbrennungen führen. Seien Sie vorsichtig, und verwenden Sie einen Topfhalter oder Kochhandschuh.

Entfernen Sie vor dem Erhitzen des Topfes Plastiktassen, -schüsseln und -zubehör. Wird ein Topf mit diesen Objekten erhitzt, können sich Rauch und Dämpfe bilden. Heißes Plastik kann ebenfalls Verbrennungen verursachen.

Der Griff muss beim Kochen immer vollständig ausgeklappt und eingerastet sein. Klappen Sie den Griff aus, indem Sie ihn vom Topf weg drehen, bis der Griff hörbar einrastet. Drücken Sie dann das Griffschieberschloss zum Einrasten in Richtung des Topfes. Ein nicht eingerasteter Griff kann zusammenklappen und dazu führen, dass der heiße Inhalt verschüttet wird und zu Verbrühungen oder Verbrennungen führt.

Dampf entweicht während des Gebrauchs durch die Öffnungen im Topfdeckel. Achten Sie darauf, dass die Öffnungen während des Kochens nicht in die Richtung zeigen, in der der Griff, die Kocherregler und Sie sich befinden. Eine Nichtbeachtung kann zu Verbrühungen oder Verbrennungen führen.

Erhitzen Sie den Topf nicht zu stark. Dies könnte den Topf beschädigen oder zu Verbrühungen oder Verbrennungen führen.

Überfüllen Sie Töpfe nicht. Ein Überfüllen kann ein Verschütten und Verbrühungen oder Verbrennungen verursachen.

Halten Sie den Deckel beim Ausgießen stets an einer kühlen Stelle fest (nicht an der Stelle, an der ausgegossen wird). Ein nicht fest sitzender Deckel kann ein Verschütten und Verbrühungen oder Verbrennungen verursachen.

Lassen Sie den Topf immer abkühlen, bevor Sie ihn reinigen oder damit hantieren. Das Hantieren mit dem heißen Topf kann Verbrühungen oder Verbrennungen verursachen.

Halten Sie Kinder von der Kochstelle fern. Heiße Flüssigkeiten und Kochhitze können Verbrennungen verursachen.

Falls Ihr Modell eine elastische Leine aufweist:

- Vorsichtig vorgehen, wenn die Leine gedehnt wird. Die Leine schnellt möglicherweise zurück und verursacht Verletzungen. Achten Sie darauf, dass sich das Gesicht und andere gefährdete Körperteile außerhalb des möglichen Radius der zurückschnellen den Leine befinden.
- Die Leine dient zum Sichern des Sets. Die Verwendung für andere Zwecke kann zu Personen- oder Sachschäden führen.

⚠VORSICHT:

Nicht für Mikrowellenherde oder konventionelle Herde geeignet. Bei Nichtbeachtung können die Geräte beschädigt werden.

Das Kochen über einem offenen Lagerfeuer wird nicht empfohlen. Die schwierige Temperaturregelung kann dazu führen, dass das Essen schlecht zubereitet und Töpfe beschädigt werden. Falls Sie über einem offenen Lagerfeuer kochen möchten, ist äußerste Vorsicht erforderlich. Stellen Sie den Topf nicht direkt auf heiße Kohle und erhitzen Sie ihn nicht zu stark.

Die Flammen dürfen niemals höher als der Topfboden reichen. Bei Nichtbeachtung kann der Topf beschädigt werden.

Achten Sie darauf, dass der Topf beim Erhitzen nicht austrocknet. Bei Nichtbeachtung kann der Topf beschädigt werden.

Wenn Ihr Modell eine elastische Leine aufweist, dehnen Sie die Leine nicht über 50 % ihrer ungedehnten Länge. Durch Überdehnung der Leine kann die Leine beschädigt werden.

Pflege und Gebrauch:

Reinigen Sie vor der ersten Verwendung sorgfältig alle Komponenten.

Alle Komponenten sind spülmaschinenfest.

Durch das Spülen im Geschirrspüler altert Ihr Artikel u. U. schneller, als wenn Sie ihn von Hand spülen. Wenn Ihnen der Erhalt einer bemalten Artikeloberfläche wichtig ist, empfehlen wir das Spülen von Hand.

Verwenden Sie keine Geschirrspülmittel mit einem hohen Gehalt an Chlor oder Bromid.

Weichen Sie den Artikel bei hartnäckigem Schmutz über Nacht in einer Lösung aus warmem Wasser und Backpulver ein.

Nicht zur längeren Lagerung von Nahrungsmitteln oder Flüssigkeiten vorgesehen.

Garantie: Für Stanley®-Produkte wird gewährleistet, dass sie ohne Verarbeitungs- oder Materialfehler hergestellt sind. Diese Gewährleistung gilt nicht für Beschädigungen oder Fehlfunktionen aufgrund von Änderungen, falscher Anwendung oder Unfällen.

Bei Fragen zu diesem oder einem anderen Stanley®-Produkt wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst unter der Nummer 1-800-251-4535. Bitte beachten: Geben Sie das Produkt nicht an den Einzelhändler zurück.

Stanley® ist eine eingetragene Marke von:
Stanley®, A Brand of PMI
www.stanley-pmi.com

Entretien et Utilisation

Merci d'avoir acheté un produit Stanley® ! Avant d'utiliser ce produit, veuillez prendre connaissance des informations suivantes. En cas de questions sur ces instructions, veuillez nous contacter pour obtenir de plus amples explications. Vous pouvez envoyer un courrier électronique à notre service à la clientèle à l'adresse info@stanley-pmi.com ou, en Amérique du Nord, appeler le 1-800-251-4535.

⚠DANGER :

Faites toujours preuve de vigilance à proximité d'un feu et de toutes surfaces chaudes, sous peine de vous brûler et de vous blesser ou de provoquer un incendie.

⚠AVERTISSEMENT :

Lors de leur utilisation, les pots et les poignées peuvent devenir extrêmement chauds et occasionner des brûlures. Faites attention et utilisez un gant ou une manique.

Retirez les ustensiles, les bols ou les tasses en plastique avant de chauffer le pot. Chauffer un pot contenant ces objets peut entraîner l'apparition de fumée et de vapeurs. Le plastique chaud peut aussi provoquer des brûlures.

Assurez-vous systématiquement que la poignée est complètement déployée et bien bloquée en position quand vous cuisinez. Pour déployer la poignée et la bloquer en position, relevez-la puis éloignez-la du pot jusqu'à entendre un « clic » signifiant qu'elle est bien en place. Ensuite, déplacez l'anneau coulissant de la poignée vers le pot pour la bloquer en position. Si la poignée n'est pas bien fixée en position, elle peut tomber, entraînant des éclaboussures accidentelles de matières chaudes qui pourraient vous brûler.

De la vapeur s'échappe des orifices du couvercle en cours d'utilisation. Orientez systématiquement les orifices loin de la poignée, des commandes du réchaud et de vous-même pendant que vous cuisinez. Sinon vous pourriez vous brûler.

Évitez les températures extrêmes, sous peine d'endommager le pot ou de vous brûler.

Ne remplissez pas trop les pots, sous peine de provoquer des éclaboussures et de vous brûler.

Maintenez toujours le couvercle bien en place, en appuyant sur une partie froide de ce dernier (loin de la zone d'égouttage) pendant l'égouttage du contenu du pot. Sinon vous risqueriez de provoquer des éclaboussures et de vous brûler.

Laissez toujours le pot refroidir avant de le nettoyer ou de le manipuler, sinon vous pourriez vous brûler.

Maintenez le pot hors de portée des enfants. Ces derniers pourraient se brûler en cas de

Si votre modèle possède un cordon élastique :

- Soyez prudent lorsque vous étirez le cordon. Il pourrait rebondir et potentiellement causer des blessures. Protégez-vous le visage et toute autre partie sensible du corps contre le rebond potentiel du cordon.
- Le cordon est destiné à être utilisé pour sécuriser le kit. L'utiliser à d'autres fins pourrait entraîner des blessures ou des dommages matériels.

⚠MISE EN GARDE :

N'utilisez pas ce produit dans un four à micro-ondes ou traditionnel, sous peine d'endommager les appareils.

Il n'est pas recommandé de cuisiner sur les flammes nues d'un feu de camp. Il est difficile d'en maîtriser la température. Cela peut endommager les pots et altérer la qualité de la préparation culinaire. Si vous choisissez de cuisiner au-dessus d'un feu de camp en plein air, faites particulièrement attention. Ne placez aucun pot directement sur des charbons brûlants et ne les chauffez pas à des températures trop élevées.

Ne laissez jamais les flammes s'étendre au-delà du fond du pot, sous peine de l'endommager.

Ne laissez pas les pots bouillir à vide, sous peine de les endommager.

Si votre modèle possède un cordon élastique, n'étirez pas le cordon au-delà de la moitié de sa longueur relâchée. Trop étirer le cordon risque d'endommager ce dernier.

Entretien et Utilisation :

Veillez à bien laver les éléments avant leur première utilisation.

Tous les éléments peuvent aller au lave-vaisselle.

Il est possible que le lave-vaisselle endommage plus rapidement l'aspect extérieur de votre produit que le lavage à la main. Pour préserver la finition, la peinture ou le graphisme de votre produit, nous recommandons un lavage à la main.

N'utilisez pas de détergents pour lave-vaisselle contenant des niveaux élevés de chlore ou de bromure.

Pour éliminer les taches tenaces, faites tremper le produit une nuit dans une solution d'eau chaude et de bicarbonate de soude.

Ce produit ne convient pas à la conservation d'aliments et de liquides pendant des périodes prolongées.

Garantie : les produits Stanley® sont garantis être exempts de vices de fabrication et de matériau. Cette garantie ne couvre pas les pièces des composants ou un mauvais fonctionnement découlant d'une modification, d'une mauvaise utilisation ou d'un accident.

Pour toute question concernant ce produit ou tout autre produit Stanley®, veuillez appeler notre service à la clientèle au 1-800-251-4535. Remarque : ne retournez aucun produit au revendeur.

Stanley® est une marque déposée de :
Stanley®, une marque de PMI.
www.stanley-pmi.com

Cuidado y Uso

¡Gracias por comprar un producto de Stanley®! Lea la siguiente información antes de utilizar este producto. Si tiene alguna pregunta sobre estas instrucciones, comuníquese con nosotros para obtener más información. Puede enviar un correo electrónico a nuestro Departamento de Servicio al Cliente a info@stanley-pmi.com o, en América del Norte, llamar al 1-800-251-4535.

⚠PELIGRO:

Tenga siempre cuidado al trabajar cerca de fuego y todo tipo de superficies calientes. El fuego y las superficies calientes pueden causar quemaduras y lesiones y provocar incendios en los alrededores.

⚠ADVERTENCIA:

Las ollas y los mangos se pueden calentar mucho durante el uso y causar quemaduras. Tenga mucho cuidado y utilice una agarradera de olla o una manopla de horno.

Retire las tazas, cuencos o utensilios de plástico antes de calentar una olla. Si calienta una olla que contiene esos elementos, puede producir humo y gases. El plástico caliente puede causar además quemaduras o escaldaduras.

Verifique siempre que el mango esté totalmente extendido y bloqueado en la posición adecuada mientras cocina. Para extender y bloquear el mango, gírelo hacia fuera y sepárelo del cuerpo de la olla hasta que haga "clic". Luego, presione el cierre deslizante del mango hacia el cuerpo de la olla para encajarlo. Si el mango no queda bien encajado podría caerse y causar derrames inesperados de contenido caliente y producir escaldaduras o quemaduras.

Saldrá vapor de los orificios de la tapa durante el uso. Durante la cocción, esos orificios deben dirigirse siempre en dirección contraria al mango, a los controles de la cocina y a usted. Si no lo hace así, puede provocarse quemaduras y escaldaduras.

Nunca caliente los productos a temperaturas extremas. Si lo hace, puede dañar la olla o producir escaldaduras y quemaduras inesperadas.

No llene excesivamente las ollas. El exceso de contenido puede producir derrames, escaldaduras y quemaduras.

Al colar, mantenga siempre la tapa en su lugar usando la parte de la tapa que no se calienta (lejos del área de colado). Si no se toma esta precaución con la tapa, puede producir derrames, escaldaduras y quemaduras.

Siempre deje que la unidad se enfríe antes de limpiarla o de manipularla. Manipular la olla cuando está caliente puede producir escaldaduras y quemaduras.

Mantenga el producto fuera del alcance de los niños. Los líquidos calientes y el calor de la cocción pueden causar quemaduras.

Si su modelo tiene un cordón elástico:

- Tenga cuidado al estirar el cordón. El cordón podría rebotar y causar lesiones. Mantenga la cara y otras partes vulnerables del cuerpo fuera del alcance del posible rebote del cordón.
- El cordón se usa para sujetar los artículos. Si lo usa para otros fines podría producir lesiones personales o daños a la propiedad.

⚠PRECAUCIÓN:

No use este producto en hornos de microondas ni en hornos convencionales. Si lo hace puede dañar los electrodomésticos.

No se recomienda cocinar en fuegos con llamas. Así es complicado controlar la temperatura. Esto puede provocar que las comidas queden mal preparadas y que las ollas se dañen. Si decide cocinar en fuegos con llamas, extreme las precauciones. No coloque la olla directamente sobre brasas ni la caliente con temperaturas extremas.

No deje que las llamas sobrepasen la parte inferior de la olla. Puede dañar la olla.

No ponga la olla al fuego sin contenido. Puede dañar la olla.

Si su modelo tiene un cordón elástico, no estire el cordón más allá del 50 % de la longitud en reposo. Si lo estira demasiado, puede dañar el cordón.

Cuidado y Uso:

Lave bien todos los componentes antes del primer uso.

Todos los componentes son aptos para lavavajillas.

El lavavajillas puede envejecer el aspecto de su artículo de forma más rápida que el lavado a mano. Si es importante para usted preservar el acabado de la pintura o el diseño artístico del artículo, le recomendamos lavarlo a mano.

No use detergentes para lavavajillas que contengan altos niveles de cloro o bromuro.

Para quitar las manchas difíciles, deje el artículo en remojo toda la noche en una solución de agua caliente y bicarbonato de sodio.

No está diseñado para el almacenamiento prolongado de alimentos y líquidos.

Garantía: Los productos Stanley® están garantizados contra cualquier defecto de mano de obra o materiales. Esta garantía no cubre las piezas componentes ni las averías por alteraciones, por uso indebido o por accidente.

Si tiene preguntas relacionadas con este producto, llame a nuestro departamento de servicio de atención al cliente en el 1-800-251-4535. Recuerde: no devuelva el producto a la tienda.

Stanley® es una marca registrada de:
Stanley®, una marca de PMI.
www.stanley-pmi.com

Care & Use

Thank you for purchasing a Stanley® product! Please read the following information before using this product. If you have any questions regarding these instructions, please contact us for further explanation. You can email our customer service department at info@stanley-pmi.com or, in North America, call 1-800-251-4535.

⚠ DANGER:

Always use caution around fire and all hot surfaces. Fire and hot surfaces can burn and injure and can ignite fires to their surroundings.

⚠ WARNING:

Pots and handles can become extremely hot during use, leading to burns. Exercise caution, and use a pot holder or oven mitt.

Remove plastic cups, bowls or utensils before heating pot. Heating a pot with these items in place can lead to smoke and fumes. Hot plastic can also burn or scald.

Always ensure handle is fully extended and locked in place while cooking. To extend and lock handle in place, rotate handle away from pot body until an audible "click" into place is heard. Then push handle slider lock toward pot body to lock into place. If handle is not locked in place it may collapse, leading to unexpected spills of hot contents and scalds or burns.

Steam will vent through holes in the lid during use. Always point the holes away from handle, stove controls, and yourself while cooking. Failure to do so can result in burns and scalding.

Never heat to extreme temperatures. Doing so can damage your pot or cause unexpected scalds and burns.

Do not overfill pots. Overfilling can lead to spills, scalding and burning.

Always hold lid securely in place using a cool portion of the lid (away from the straining area) when straining. Unsecured lids can lead to spills, scalding and burning.

Always allow unit to cool before cleaning or handling. Handling pot when hot can lead to scalds and burns.

Keep out of reach of children. Hot liquids and cooking heat can cause burns.

If your model has an elastic cord:

- Use caution when stretching the cord. The cord could rebound and potentially cause injury. Keep face and other vulnerable body parts away from the potential cord rebound path.
- Cord is intended to be used to secure set together. Using it for other purposes could lead to personal injury or property damage.

⚠ CAUTION:

Not for use with microwave ovens or conventional ovens. Doing so can damage appliances.

Cooking over open camp fire flame is not recommended. Temperature control is difficult. This can lead to poorly prepared food and damaged pots. If you choose to cook over an open camp fire, use extreme caution. Do not place pot directly on hot coals or heat to extreme temperatures.

Never allow flames to extend beyond the bottom of pot. Doing so can damage your pot.

Do not allow pots to boil dry. Doing so can damage your pot.

If your model has an elastic cord, do not stretch the cord beyond 50% of un-stretched length. Overstretching the cord can damage the cord.

Care & Use:

Wash all components thoroughly before first use.

All components are dishwasher safe.

Dishwashing may age the appearance of your item faster than hand washing. If preserving the finish of any paint and artwork on your item is important to you, we recommend hand washing.

Do not use dishwashing detergents that contain high levels of chlorine or bromide.

To remove stubborn stains soak overnight with a solution of warm water and baking soda.

Not intended for prolonged storage of food and liquids.

Guarantee: Stanley® products are warranted to be free from any defect in workmanship or materials. This warranty does not cover component parts or malfunction due to alteration, misuse, or accident.

If you have any questions regarding this or any other Stanley® product, please call our customer service department at 1-800-251-4535. Please note: do not return product to retailer.

Stanley® is a registered trademark of:
Stanley®, A Brand of PMI
www.stanley-pmi.com

Care and Use
Uso y Cuidado
Entretien et Utilisation
Pflege und Gebrauch
Manutenção e Utilização
Uso e Pulizia
Onderhoud en Gebruik
Правила Использования
保養與使用
保养和使用
取り扱いおよび使用方法
관리 및 사용

Care and Use
Uso y Cuidado
Entretien et Utilisation
Pflege und Gebrauch
Manutenção e Utilização
Uso e Pulizia
Onderhoud en Gebruik
Правила Использования
保養與使用
保养和使用
取り扱いおよび使用方法
관리 및 사용

70-00927-083

保養與使用

感謝您購買 Stanley® 產品！使用本產品之前，請詳閱以下資訊。如果對說明內容有任何疑問，請與我們聯絡以瞭解詳情。請發送電子郵件至 info@stanley-pmi.com 聯絡客服部，北美洲客戶請致電 1-800-251-4535 洽詢。

⚠危險：

在火上或所有高溫表面使用時，請務必謹慎小心。火和高溫表面會導致燙傷及外傷，而且可能點燃周圍的物體。

⚠警告：

鍋子和把手在使用時可能會變得特別燙，因而造成灼傷。請小心使用，並使用鍋墊或耐熱手套。

加熱鍋子之前，請將塑膠杯、碗或炊具取出。將鍋子連帶這些物品一起加熱可能會產生煙霧。塑膠遇熱也可能導致灼傷或燙傷。

烹煮時請務必完全展開並鎖定把手。如要將把手展開並鎖定，向鍋子反方向轉動把手，直到聽見鎖定的「喀擦」聲為止。然後將把手滑塊鎖往鍋身方向推動以鎖定。如果把手未鎖定，可能會垮下來，使鍋內高溫物質意外濺出，因而造成燙傷或灼傷。

使用時，蒸氣會透過鍋蓋上的散氣孔溢出。烹飪時，散氣孔不可靠近把手、鍋爐控制鈕和您自己，否則可能會導致灼傷和燙傷。

切勿加熱到極高溫，否則可能會損壞鍋子或導致意外燙傷和灼傷。

請勿將鍋子裝得太滿，否則可能會導致內容物濺出或造成燙傷及灼傷。

瀝水時，請務必握住鍋蓋冷卻的部分（瀝水區反方向），並且握緊鍋蓋。若未握緊鍋蓋，可能會導致內容物濺出或造成燙傷及灼傷。

等到鍋具冷卻後再清洗或處理。若在鍋子仍然很燙的時候處理，可能會造成燙傷或灼傷。

請將鍋具置於兒童搆不到的地方。高溫液體和烹飪時的熱度可能會導致灼傷。

若您使用的型號帶有鬆緊繩：

- 拉開鬆緊繩時請特別小心。鬆緊繩具有彈性，可能會使人受傷。請將臉部和身體其他重要部位盡量避開鬆緊繩回彈的路線。
- 鬆緊繩的作用是將整組鍋具固定在一起。如果作為其他用途，可能會使人受傷或破壞物品。

⚠注意：

不可用於微波爐或普通烤箱，否則可能會損壞用具。

不建議利用露天營火煮食。因為營火不易控制溫度，不僅可能無法煮熟食物，也可能會損壞鍋子。如決定要在露天營火上煮食，務請特別小心。請勿將鍋子直接放在燒熱的炭火上，或是加熱到極高的溫度。

火焰不得延伸到鍋底之外，否則可能會損壞鍋子。

切勿讓鍋子乾燒，否則可能會損壞鍋子。

如果您使用的型號有鬆緊繩，請勿將鬆緊繩拉長至超出原始長度的 50%。過度伸展可能會損壞鬆緊繩。

保養與使用:

首次使用之前，請將所有零件徹底洗淨。

所有零件皆可放入洗碗機清洗。

如果使用洗碗機清洗，物品的外觀可能會比手洗的更快變舊。如果介意物品表面的噴漆處理和圖案，建議手洗。

請勿使用含高濃度氯或溴化物的洗碗精清洗。

若要去除頑垢，請以溫水加小蘇打浸泡過夜。

不適用於長時間貯存食物和液體。

保證：Stanley® 產品保證沒有製作或原料瑕疵。如因改裝、使用方式錯誤或意外導致零件受損或故障，一概不予保修。

如有關於本產品或任何其他 Stanley® 產品的疑問，請致電 1-800-251-4535 向客服部洽詢。請注意：請勿將產品退回零售商。

Stanley® 是 PMI 公司旗下
Stanley® 品牌的註冊商標
www.stanley-pmi.com

保养和使用

感谢您选购 Stanley® 产品！使用本产品前，请阅读以下信息。如对这些说明有任何疑问，请联系我们了解更多信息。您可发送电子邮件至 info@stanley-pmi.com 联系我们的客户服务部，北美用户还可致电 1-800-251-4535。

⚠危险：

在火上和所有热表面周围操作时应务必小心。火和高热的表面会造成烧伤和伤害，并会点燃其周围的物体。

⚠警告：

锅具和锅柄在使用过程中可能会变得特别热，从而导致烧伤。小心操作，请使用锅垫或防热手套。

加热锅具前，请取出塑料杯、碗或炊具。将锅具连带这些物品一同加热会产生烟雾。热塑料还会导致烧伤或烫伤。

烹煮时始终确保锅柄完全展开并锁定到位。要展开锅柄并将其锁定到位，请向锅具外侧转动，直到听见锁定到位的咔嗒声。然后将锅柄滑块锁朝锅体方向拖动并锁定到位。如果未锁定到位，锅柄可能会失稳，从而导致锅内高温物质意外溢出而造成烫伤或烧伤。

使用期间蒸汽将通过锅盖上的散气孔排出。烹饪时切勿让散气孔对准锅柄、炉控制器和您自己，否则可能会导致烧伤和烫伤。

切勿加热到极高温度，这样做可能会损坏锅具或导致意外的烫伤和烧伤。

不要将锅具装得太满。否则可能会导致溢出、烫伤和烧伤。

滤水时始终稳稳地握紧锅盖的冷却部分（远离滤水区域）。没有握紧锅盖可能会导致溢出、烫伤和烧伤。

始终等待器具冷却后再进行清洗或处理。对热锅进行处理可能会导致烫伤和烧伤。

置于儿童无法触及的位置。高热的液体和烹饪热度可能会导致烧伤。

如果您使用的型号有松紧绳：

- 当拉伸松紧绳时，请务必小心。松紧绳有可能会弹回而造成伤害。将面部和其他易受伤的身体部位尽量避开松紧绳可能的弹回路径。
- 松紧绳用于将整组锅具安全地套在一起。将松紧绳用于它用，可能导致人身伤害或财物损坏。

⚠注意：

不得在微波炉或常规烤箱中使用。这样做会损坏器具。

建议勿在露营篝火上进行烹煮。因为这样做不易控制温度，可能导致食物烹煮得不熟和损坏锅具。如果选择在营地篝火上烹煮食物，请谨慎使用。切勿直接将锅具置于热煤上或加热到极高温度。

不得让火焰延伸到锅底之外。这样做可能会损坏锅具。

不要让锅具烧干。这样做可能会损坏锅具。

如果您使用的型号有松紧绳，请勿将其拉伸超过原本长度的 50%。过度拉伸可能会损坏松紧绳。

保养和使用：

首次使用前彻底清洗所有部件。

所有部件都可在洗碗机中安全清洗。

与手洗相比，用洗碗机清洗会加快产品外观的老化速度。如果想要保存产品表面的涂漆和图案，建议采用手洗方式。

请勿使用含高浓度氯或溴化物的洗洁精进行清洗。

要去除顽固污渍，请用温水和苏打粉混合溶液浸泡一整夜时间。

不适用于长期储存食物和液体。

担保：Stanley® 产品保证没有任何工艺或材料缺陷。因擅自改动、使用不当或事故而损坏的零部件或引起的故障不在担保范围内。

如有任何与本产品或其他 Stanley® 产品相关的问题，请致电 1-800-251-4535 联系我们的客户服务部。请注意：不要将产品退回给零售商。

Stanley® 是 PMI 旗下品牌 Stanley® 的
注册商标
www.stanley-pmi.com

Правила использования и ухода

Благодарим вас за приобретение продукции компании Stanley®! Перед использованием этого продукта ознакомьтесь с приведенной ниже информацией. В случае возникновения вопросов касательно данной инструкции свяжитесь с нами для получения дополнительной информации. Отдел обслуживания клиентов доступен по электронной почте info@stanley-pmi.com или по номеру 1-800-251-4535 (для жителей Северной Америки).

⚠ОПАСНО:

Всегда соблюдайте осторожность возле огня и любых горячих поверхностей. Огонь и горячие поверхности могут стать причиной ожогов и телесных повреждений, а также могут вызвать возгорание находящихся рядом предметов.

⚠ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Котелки и их ручки могут сильно нагреваться во время использования, что может привести к ожогам. Соблюдайте осторожность и используйте прихватку или кухонную рукавицу.

Уберите пластиковые стаканы, тарелки или другую посуду из котелка перед его нагреванием. Нагревание котелка вместе с этими предметами может привести к появлению дыма и гари. Горячая пластмасса также может обжечь или ошпарить.

Следите за тем, чтобы во время приготовления пищи ручка была полностью выдвинута и зафиксирована. Чтобы выдвинуть и зафиксировать ручку, поверните ее от котелка до тех пор, пока не услышите щелчок. Затем подвиньте передвижной фиксатор ручки в сторону котелка, чтобы закрепить ее. Если ручка не зафиксирована, она может сместиться и привести к внезапному разливу горячего содержимого и ожогам.

Во время использования пар будет выходить через отверстия в крышке. Всегда следите за тем, чтобы во время приготовления пищи отверстия не были направлены на ручку, элементы управления плитой и на вас. В противном случае вы можете обжечься или ошпариться.

Не нагревайте котелок до максимальных температур. Это может повредить его и привести к ожогам тела.

Не наполняйте котелок доверху: содержимое может перелиться через края и привести к ожогам и ошпариванию.

При закрытии крышки всегда надежно ее фиксируйте, используя холодную часть (на расстоянии от области фиксации). Плохо закрытая крышка может привести к разливу содержимого и ожогам.

Перед мытьем или дальнейшим использованием необходимо дать посуде остыть. Неосторожное обращение с горячим котелком может привести к ожогам.

Храните котелок в недоступном для детей месте. Горячие жидкости и нагретая во время приготовления пищи посуда могут привести к ожогам.

Примечания для моделей с эластичным шнуром.

- Будьте осторожны при натягивании шнура – он может сорваться и привести к травме. Старайтесь держать лицо и другие уязвимые части тела на безопасном расстоянии от возможной траектории движения сорвавшегося шнура.
- Шнур предназначен для закрепления предметов, входящих в набор. Его использование для других целей может привести к травме или повреждению имущества.

⚠ВНИМАНИЕ:

Изделие не предназначено для использования в микроволновой печи или духовке – такое использование может повредить технику.

Не рекомендуется использовать изделие для приготовления пищи на открытом огне. Температура трудно поддается контролю. Это может привести к недостаточной готовности пищи и повреждению котелков. Если вы все же решили использовать изделие для приготовления пищи на открытом огне, будьте предельно осторожны. Не кладите котелок непосредственно на горячие угли и не нагревайте до предельных температур.

Следите за тем, чтобы пламя не поднималось выше нижней части котелка. Это может привести к его повреждению.

Следите за тем, чтобы жидкость в котелке не выкипала полностью. Это может привести к его повреждению.

Если ваша модель снабжена эластичным шнуром, не растягивайте его более чем на 50 % исходной длины. Чрезмерное растяжение может привести к повреждению шнура.

Правила использования и ухода:

Тщательно вымойте все детали перед первым использованием.

Все детали пригодны для мытья в посудомоечной машине.

При ручном мытье внешний вид изделия сохраняется лучше, чем при использовании посудомоечной машины. Если желаете сохранить рисунок или картинку на изделии, рекомендуется мыть его только вручную.

Не используйте моющие средства с высоким содержанием хлора или бромида.

Чтобы избавиться от трудноудаляемых загрязнений, оставьте изделие, наполненное раствором теплой воды и пищевой соды на ночь.

Изделие не предназначено для длительного хранения пищевых продуктов и жидкостей.

Гарантия: Stanley® . , ,.

Stanley®— зарегистрированный товарный знак
компании Stanley®, фирменная марка PMI

www.stanley-pmi.com

Onderhoud en Gebruik

Bedankt voor het aanschaffen van een Stanley®-product! Lees alstublieft de volgende informatie alvorens het product te gebruiken. Hebt u vragen over deze instructies, neemt u dan alstublieft contact met ons op voor nadere uitleg. U kunt onze klantenservice e-mailen via info@stanley-pmi.com. In Noord-Amerika kunt u ook bellen met 1-800-251-4535.

⚠GEVAAR:

Wees altijd voorzichtig in de buurt van vuur en hete oppervlakken. Vuur en hete oppervlakken kunnen leiden tot brandwonden en letsel, en brand veroorzaken in de omgeving.

⚠WAARSCHUWING:

Tijdens gebruik kunnen pannen en handvatten heet worden met brandwonden tot gevolg. Wees voorzichtig en gebruik een pannenlap of ovenwant.

Verwijder plastic bekers, schalen en kookgerei voordat u de pan verhit. Het verhitten van een pan met deze artikelen erin kan leiden tot rook en dampen. Heet plastic kan ook brand- en schroeiwonden veroorzaken.

Zorg dat het handvat altijd volledig is uitgeklapt en goed is vastgezet tijdens het koken. Klap het handvat uit en zet het vast door het handvat van de pan af te draaien totdat u een "klik" hoort. Duw daarna de schuifvergrendeling van het handvat in de richting van de pan om hem te vergrendelen. Het handvat kan naar beneden zakken als het niet goed is vastgezet. Hierdoor kan de hete inhoud onverwacht worden gemorst en schroei- of brandwonden veroorzaken.

Tijdens gebruik komt er stoom door de gaten in het deksel. Richt de gaten altijd van het handvat, de fornuisknoppen en uzelf af tijdens het koken. Als u dit niet doet, kan dat leiden tot brandwonden.

Verhit de pan nooit tot extreme temperaturen. Dit kan uw pan beschadigen of onverwachte schroei- en brandwonden veroorzaken.

Doe pannen niet te vol. Een te volle pan kan leiden tot morsen en schroei- en brandwonden.

Houd tijdens het afgieten het deksel altijd stevig vast bij een koel gedeelte van het deksel (niet bij het afgietgedeelte). Als u dit niet doet, kan dit leiden tot morsen en brandwonden.

Laat de pan afkoelen voordat u deze reinigt of hanteert. Het hanteren van hete pannen kan leiden tot schroei- en brandwonden.

Buiten bereik van kinderen houden. Hete vloeistoffen en hitte tijdens het koken kunnen brandwonden veroorzaken.

Als uw model over een elastiek beschikt:

- Wees voorzichtig bij het uitrekken van de band. Het elastiek kan terugschieten en mogelijk tot verwondingen leiden. Houd uw gezicht en andere kwetsbare lichaamsdelen uit de buurt van de kant die het elastiek op kan schieten.
- Het elastiek is bedoeld om de set bij elkaar te houden. Gebruik voor andere doeleinden kan leiden tot verwondingen of schade aan eigendommen.

⚠LET OP:

Niet geschikt voor gebruik in de magnetron of oven. Dit kan tot beschadiging van de apparaten leiden.

Koken boven een open kampvuur wordt niet aanbevolen. Hierbij is het moeilijk om de temperatuur te regelen. Dit kan leiden tot slecht bereid voedsel en beschadigde pannen. Wees extra voorzichtig als u wilt koken op open vuur. Niet rechtstreeks op heten kolen plaatsen of verhitten tot extreme temperaturen.

Laat nooit vlammen onder de bodem van de pan vandaan komen. Dit kan uw pan beschadigen.

Laat pannen niet droogkoken. Dit kan uw pan beschadigen.

Als uw model over een elastiek beschikt, niet meer dan 50% van de niet-uitgerekte lengte uitrekken. Het te ver uitrekken kan het elastiek beschadigen.

Onderhoud en Gebruik:

Was alle onderdelen grondig vóór het eerste gebruik.

Alle onderdelen zijn vaatwasmachinebestendig.

Door uw artikel in de vaatwasmachine te wassen, kan het sneller ouder lijken dan wanneer u dit met de hand afwast. Als u graag wilt dat de verf en illustraties op uw artikel mooi blijven, raden wij aan uw artikel met de hand te wassen.

Gebruik geen vaatwasmiddelen met een hoge dosis chloor of bromide.

Om hardnekkige vlekken te verwijderen, laat u het product een nacht weken in een oplossing van warm water en "baking soda" (zuiveringszout of bakpoeder).

Niet bedoeld voor langdurig bewaren van voedsel en vloeistoffen.

Garantie: Producten van Stanley® zijn gegarandeerd vrij van fabricage- of materiaalfouten. Deze garantie geldt niet voor onderdelen en dekt geen defecten ontstaan door aanpassing, verkeerd gebruik of ongelukken.

Als u vragen hebt over dit product of een ander product van Stanley®, kunt u bellen met onze klantenservice op 1-800-251-4535. Opmerking: retourneer het product niet aan de verkoper.

Stanley® is een gedeponeerd handelsmerk van:
Stanley®, A Brand of PMI
www.stanley-pmi.com

Manutenção e Utilização

Obrigado por comprar um produto Stanley®! Leia as informações seguintes antes de utilizar este produto. Se tiver dúvidas relativamente a estas instruções, contacte-nos para obter mais explicações. Poderá enviar um e-mail para o nosso departamento de atendimento ao cliente em info@stanley-pmi.com ou, na América do Norte, ligue para o número 1-800-251-4535.

⚠PERIGO:

Tenha sempre cuidado em redor de chamas e de todas as superfícies quentes. As chamas e as superfícies quentes podem provocar queimaduras e lesões e podem dar origem a incêndios nas zonas em redor.

⚠ADVERTÊNCIA:

Os tachos e as asas podem ficar extremamente quentes durante a utilização, resultando em queimaduras. Em caso de dúvida, tenha cuidado e utilize pegas ou luvas de cozinha.

Retire os copos de plástico, as taças ou utensílios antes de aquecer o tacho. Aquecer um tacho com estes itens no interior pode resultar em fumo e gases. O plástico quente também pode queimar ou escaldar.

Certifique-se sempre de que a asa está totalmente estendida e devidamente fixa enquanto cozinha. Para estender e bloquear devidamente a asa, rode para cima na direção oposta ao tacho até ouvir um estalido, indicando que está encaixada. Em seguida, empurre o bloqueio deslizante da pega na direção do corpo do tacho para bloquear. Se a asa não estiver devidamente bloqueada, poderá cair, provocando derrames inesperados do conteúdo quente e escaldadelas ou queimaduras.

Durante a utilização, sairá vapor das aberturas na tampa. Aponte sempre essas aberturas para longe da asa, controlos do fogão e de si enquanto cozinha. Caso contrário, poderá causar queimaduras e escaldadelas.

Nunca aqueça até temperaturas extremas. Se o fizer, pode danificar o seu tacho ou causar escaldadelas e queimaduras inesperadas.

Não encha demasiado os tachos. Encher demasiado pode causar derrames, escaldadelas e queimaduras.

Mantenha sempre a tampa devidamente fixa, utilizando uma porção fria da tampa (longe da área que está utilizar para coar) enquanto coar o conteúdo. Tampas mal seguras podem causar derrames, escaldadelas e queimaduras.

Deixe sempre a unidade arrefecer antes de limpar ou manusear. Manusear o tacho enquanto está quente pode causar escaldadelas e queimaduras.

Mantenha fora do alcance das crianças. Os líquidos quentes e o calor de cozedura podem causar queimaduras.

Se o seu modelo possui um cordão elástico:

- Tenha cuidado ao esticar o cordão. O cordão pode ressaltar e possivelmente causar lesões. Mantenha o rosto e outras partes vulneráveis do seu corpo afastadas da possível trajetória do ressalto do cordão elástico.
- O cordão destina-se a ser utilizado para manter as peças juntas. Utilizá-lo para outros fins poderá originar lesões pessoais ou danos materiais.

⚠PRECAUÇÃO:

Não se destina a ser utilizado no micro-ondas ou nos fornos convencionais. Se o fizer, poderá danificar os acessórios.

Não é recomendável cozinhar sobre chamas desprotegidas de uma fogueira. O controlo da temperatura é difícil. Pode causar a preparação incorreta dos alimentos e tachos danificados. Se cozinhar numa fogueira aberta, exerça o máximo cuidado. Não coloque o tacho diretamente sobre brasas quentes nem o sujeite a temperaturas extremas.

Nunca deixe que as chamas se estendam para além do fundo do tacho. Se o fizer, poderá danificar o tacho.

Não permita que os tachos aqueçam a seco. Se o fizer, poderá danificar o tacho.

Se o seu modelo possui um cordão elástico na parte superior da tampa, não estique o cordão mais de 50% do respetivo comprimento original, sem estar esticado. Esticar demasiado o cordão elástico pode danificar o cordão.

Manutenção e Utilização:

Lave bem todos os componentes antes da primeira utilização.

Todos os componentes são adequados para máquina de lavar loiça.

A lavagem na máquina de lavar loiça pode desgastar o aspeto do seu artigo mais rapidamente do que a lavagem à mão. Se a preservação do acabamento de qualquer pintura ou arte no seu artigo é importante para si, recomendamos a lavagem à mão.

Não utilize detergentes para a máquina de lavar loiça que contenham níveis elevados de cloro ou brometo.

Para remover manchas persistentes, deixe de molho durante a noite com uma solução de água quente e bicarbonato de sódio.

Não se destina a um armazenamento prolongado de alimentos e líquidos.

Garantia: os produtos Stanley® possuem uma garantia contra quaisquer defeitos de fabrico ou de materiais. Esta garantia não cobre os componentes ou mau funcionamento devido a alterações, utilização indevida ou acidente.

Se tiver alguma questão relativamente a este ou a qualquer outro produto da Stanley®, contacte-nos por e-mail ou através do nosso departamento de atendimento ao cliente através de 1-800-251-4535. Atenção: não devolva o produto ao retalhista.

Stanley® é uma marca comercial registada da:
Stanley®, A Brand of PMI
www.stanley-pmi.com

Uso e Pulizia

Grazie per avere acquistato questo prodotto Stanley®. Leggere le seguenti informazioni prima di utilizzare questo prodotto. Per qualsiasi domanda relativa alle presenti istruzioni, è possibile contattarci per ulteriori spiegazioni. È possibile inviare un'e-mail al servizio di assistenza clienti all'indirizzo info@stanley-pmi.com o telefonare al numero 1-800-251-4535 (solo per il Nord America).

⚠ PERICOLO:

Prestare sempre attenzione in presenza di fuoco e di superfici calde, per evitare di scottarsi e di propagare le fiamme nell'area circostante.

⚠AVVERTENZA:

Contenitori e manici possono surriscaldarsi durante l'uso e provocare ustioni. Maneggiarli con cautela e proteggersi con una presina o un guanto da forno.

Prima di riscaldare il contenitore, estrarre i bicchieri, le tazze o gli utensili di plastica al suo interno. Se si scalda il contenitore senza estrarre gli utensili, possono sprigionarsi fumo ed esalazioni. Inoltre, la plastica bollente può provocare ustioni.

Quando si cucina, verificare sempre che il manico sia completamente aperto e bloccato in posizione. Per aprire e bloccare il manico, farlo ruotare lontano dal corpo fino a quando si blocca in posizione con uno scatto. Poi spingere il dispositivo di scorrimento di blocco verso il corpo del contenitore per bloccarlo. Se non è bloccato, il manico può cadere provocando schizzi bollenti imprevisti che possono causare ustioni.

Durante la cottura, il vapore fuoriesce dai fori nel coperchio. Durante l'uso, sistemare sempre il coperchio in modo che i fori siano rivolti dalla parte opposta rispetto al manico, alle manopole del fornello e a chi cucina per evitare scottature.

Non riscaldare mai a temperature eccessivamente alte per evitare di rovinare il contenitore o di provocare ustioni impreviste.

Non riempire eccessivamente i contenitori. L'eccessivo riempimento potrebbe fare debordare il contenuto e provocare ustioni.

Quando si scola il contenuto, tenere sempre ben fermo il coperchio afferrandolo dalla parte fredda opposta a quella in cui si scola. Se il coperchio non è ben fermo, il contenuto bollente può fuoriuscire e provocare scottature.

Lasciare sempre raffreddare il contenitore prima di lavarlo o di maneggiarlo, per evitare di scottarsi.

Tenere lontano dalla portata dei bambini. I liquidi bollenti e il calore sprigionato dalla fiamma del fornello possono provocare scottature.

Se il modello in uso ha un cavo elastico, attenersi a quanto segue:

- Usare cautela quando si estende il cavo. Il cavo può rimbalzare e causare lesioni. Tenere viso e altre parti del corpo vulnerabili lontani dal percorso potenziale di rimbalzo del cavo.
- Il cavo è destinato a essere utilizzato per fissare gli oggetti del kit tra loro. Utilizzarlo per altri scopi può causare lesioni personali o danni alla proprietà.

⚠ATTENZIONE:

Non utilizzare con forni tradizionali o a microonde per evitare di danneggiare l'apparecchio.

Si sconsiglia di cucinare sulla fiamma diretta di un fuoco da campo. Il controllo della temperatura è difficoltoso e si rischia di bruciare gli alimenti e di rovinare i contenitori. Se si sceglie di cucinare sulla fiamma diretta di un fuoco da campo, prestare estrema attenzione. Non posizionare il contenitore a diretto contatto con braci incandescenti o calore a temperature estreme.

Evitare sempre di alzare la fiamma oltre il bordo inferiore del contenitore per non rovinarlo.

Non lasciare che il liquido evapori completamente dal contenitore per non rovinarlo.

Se il modello in uso ha un cavo elastico, non tendere quest'ultimo oltre il 50% della lunghezza di riposo. Tensioni eccessive del cavo possono danneggiare il cavo stesso.

Uso e Pulizia

Lavare con cura tutti i componenti prima di utilizzarli per la prima volta.

Tutti i componenti sono lavabili in lavastoviglie.

Il lavaggio in lavastoviglie può alterare l'aspetto dell'articolo più rapidamente rispetto al lavaggio a mano. Se è importante preservare eventuali vernici e decorazioni sul prodotto, è preferibile lavarlo a mano.

Non utilizzare detergenti per lavastoviglie che contengano livelli elevati di cloro o bromuro.

Per eliminare le macchie difficili, lasciare il prodotto a bagno per una notte in una soluzione di bicarbonato e acqua calda.

Il prodotto non è destinato alla conservazione prolungata di alimenti o di liquidi.

Garanzia: i prodotti Stanley® sono garantiti contro qualsiasi difetto di fabbricazione o di materiali. Questa garanzia non copre i pezzi di ricambio né il cattivo funzionamento dovuto ad alterazioni, uso improprio o incidenti.

Per qualsiasi domanda su questo o su altri prodotti Stanley,® contattare il servizio di assistenza clienti al numero 1-800-251-4535. Nota: non restituire il prodotto al venditore.

Stanley® è un marchio registrato di:
Stanley®, un marchio di PMI
www.stanley-pmi.com

Care and Use
Uso y Cuidado
Entretien et Utilisation
Pflege und Gebrauch
Manutenção e Utilização
Uso e Pulizia
Onderhoud en Gebruik
Правила Использования
保養與使用
保养和使用
取り扱いおよび使用方法
관리 및 사용

Care and Use
Uso y Cuidado
Entretien et Utilisation
Pflege und Gebrauch
Manutenção e Utilização
Uso e Pulizia
Onderhoud en Gebruik
Правила Использования
保養與使用
保养和使用
取り扱いおよび使用方法
관리 및 사용